

Laddad vecka visar "DET ANDRA" ROSENGÅRD

MALMÖ: Det Rosengård som pressen glömde. Det Rosengård som finns men inte många känner till. Nu ska det presenteras. Rosengårdsveckan som arrangeras 11-17 oktober är ett inlägg i debatten om stadsdelen. Ett inlägg från rosengårdsborna själva om hur de ser på sin stadsdel och hur det är att leva där.

Hela veckan är laddad med aktiviteter. Måndagen bjuder på idrottsaktiviteter, barn och fritidsverksamhet, allsångskväll blir det kl 20.00 på fritidsgården. Sångarkvällen förbereds under dagen med en tävling. Om telefonen ringer - svara med en sång och du kan vinna en LP-skiva. Idrotts-, barn- och fritidsverksamheten fortsätter på tisdagen.

UTSTÄLLNINGAR
Dessutom pågår under hela veckan olika utställningar. På Røcent ställer polisen plus en del föreningar ut. Pensionärscentret Rosengården visar elevarbeten från Kryddgårdsskolan. På Bennets väg 13 visas elevarbeten från Verner Rydskolan.

DEBATT
Dessutom pågår under hela veckan debattkvällen är den stora debattkvällen. Kommunrådet Nils Yngvevesson ställer upp till diskussion om det framtida Ro-

sengård. Folk från fritidsförvaltningen och socialförvaltningen deltar också. I övrigt hoppas arrangörerna Hyresgästföreningens kontaktkommittéer att Sture Nyström från MKB ska medverka. Bland torsdagens aktiviteter märks en efterlängtat nyremier på Edvard Persson-filmens Stinsen på Lyckås. Den visas på Bennets väg 13, vanlig biotid 19.00. Albansk kulturdag och kulturafon är det på fredagen. Det blir uppläsningar, sång, musik och dans. Dessutom bjuder man på albansk mat.

DANS
Fredagen är också danskväll. Nygammalt till Guns orkester på Bennets väg 13. Inte mindre än sex olika europeiska folkdansgrupper framträder under lördagen på Røcent. 13.30 börjar arrangemang.

UPPVISNING
Rosengårdsveckan avslutas på söndagen med bla en stor uppvisning av polisen som visar upp sig med hästar, hundar, radarutrustning och motorcyklar. Vidare är det kl 13.45 stor final i fotbollsturneringen om Rosengårdsmästare 1976. Kl 17.00 avslutar kända och okända förmågor Rosengårdsveckan med en stor amatörförparad.

LÖNEKLART på Kockums

MALMÖ: På mellan 5 och 15 procent ligger löneökningarna för tjänstemännen på Kockums under 1976. Mest får kvinnorna - drygt 10 procent - medan männen ligger litet under denna siffra.

Inklusive de sociala avgifterna får företaget betala 12 procent i löneökning. 15 december betalas de nya lönerna ut tillsammans med de retro-

aktiva månadsökningarna - förutom redan utbetalade förskott. Uppgifterna har godkänts av industritjänstemanna-, arbetsledar- och civilingenjörsklubborna och godkändes av förbunden per telefon. Sedan också verkstadsförening sagt ja var avtalet klart. I onsdags ajournerades centrala förhandlingar, följda av en kort tjänstemannastrejk på torsdagen. På fredagen kom VD Nils-Hugo Hallenberg hem från en resa och lönerna fram till 1 februari kunde spikas.

MORGONPIGGA BUSSFÖRARE PÅ SKOLBÄNKEN - Rekordintresse för barnkampanjen!

MALMÖ: Brev, telefonsamtal och kuponger med "Se upp-ställen" - att malmöborna skulle engagera sig så mycket kunde varken vi eller Arild Melén på Malmö Trafiksäkerhetsförening ana! Organisationer och olika yrkesgrupper är också på alertern - Malmö linjetrafiks bussförare t.ex. Kl halv fem och halv sex - på morgonen - ska de under kommande vecka drillas i ämnet barn och trafik!

Det är Spårvägsmännens motorförening och Malmö trafiksäkerhetsförening som ordnar bussförarnas trafikträffar. Filmen "Är barn som vilda kaniner i trafiken?" visas och eventuellt morgontrotta ska piggas upp med kaffe och reflexer.

— Visst är halv fem och halv sex okristliga tider, men alla medel är tillåtna, då det gäller att få ut budskapet! menar Arild Melén.

I sanningens namn ska tilläggas att trafikträffarna ligger i anslutning till bussförarnas arbetspass.

På tisdag, onsdag och torsdag kommande vecka blir det arrangemang av olika slag i Malmö, som knyter an till kampanjen Barn i trafiken. Det är också nu, som kulmen, Barnens trafikvecka, äger rum.

Hör bara vad du kan vara med om:

• Bulltofta kl 19.00 på tisdag: Mörkerdemonstration för gående, bilister och cyklister. Arrangörerna visar hur man enkelt kan skydda sig i mörkertrafiken med rätt reflexutrustning.

• Thomsons väg 1 kl 18.00-20.00 på onsdag och torsdag: OK Skåne bjuder på gratis fordonkontroll och syntest! I fordonstestet ingår kontroll av biljuss och däck.

• Information och film får man till livs kl 18.15 och 19.15. Det är en god idé att ta med barnen. Hela familjen kan delta i trafikpromenaden, där man kan både tävla och vinna.

• Fler möjligheter att testa dina kunskaper finns t.ex genom att avlägga det nya trafikborgarmärket.

• Demonstration av barnstolar för bilen äger också rum. Den stora finalen på Barnens trafikvecka sker på söndag 17 oktober kl 16.00.

Aven här finns trafikpromenaden, barnstolorna, trafikborgarmärket och första hjälpen på programmet.

Dessutom har cyklisterna chansen att träna baksläkten på cykel.

Hur en bra barncykel ska se ut kan man också inhämta. Och för 15-åringarna, är det bara att an-

tra mopeden och prova mopedbanan!

Rätt teknik vid mörkerkörning är ytterligare ett sätt att förkovra sig. en lång rad organisationer och kårer deltar i arrangemanget: Brandkåren, kvinnliga bilkåren, frivilliga automobilklubbar, Cefy, MHF Gröna korset, MHF ungdom, Förtjänstmärkets klubb KAK, OK Skåne, Handikappades motorklubb, Trafikskolorna i Malmö, Hem och skola-föreningarna, Cykelklubben Ringen, M-klubben och Malmö Trafiksäkerhetsförening.

Slag för Japan i Limhamn!

MALMÖ: TJOFF! SOCK! TJOONG! PAANG!
Det både låter och ser otäckt ut när två kendo-kämpare möts i en match, med sina svartblå kåpor, pansar och svärd. I verkligheten är kendo en japansk kultursport. Som kräver att man är intresserad av japansk historia för att man ska bli verkligt biten, säger Kjell Lindberg som är en av utövarna i Malmö. Råstyrka behövs inte i den här sporten. Däremot att man är snabb och har koncentrationsförmåga.



• En match i kendo - samurajernas ädla krigskonst - utkämpades mellan Stockholm och Malmö i en fredlig källare i Limhamns Folkets hus på lördagen. (Foto: UNO ANDERSSON)

RÅN 1

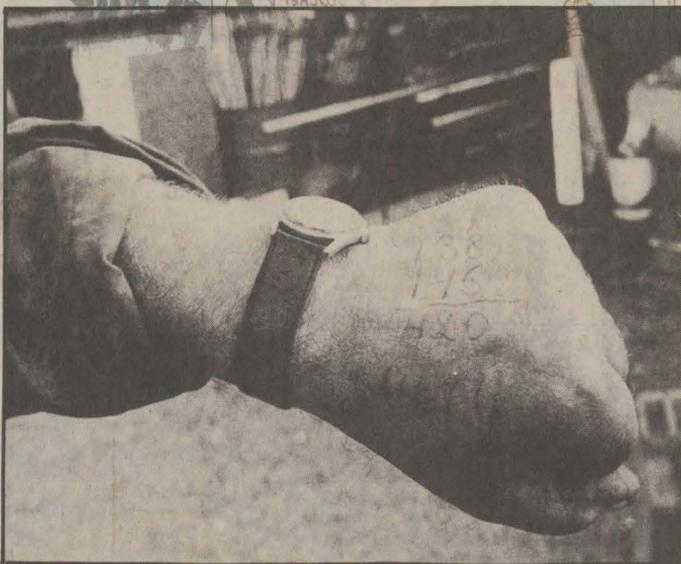
MALMÖ: — Nu är du tyst annars styckar jag dig! Med de orden grep den ene av de två ynglingarna kassörskan på Åke Johan Livsmedel AB i Malmö medan hans kumpan rafsade åt sig 1.600 kr i sedlar.

Klockan var 18 på lördagskvällen och kassörskan hade tagit ut pengarna ur kassan. Innehavaren till affären på Amiralsgatan var samtidigt på lagret. Då kom två ynglingar i 20-25-årsåldern in. Kassörskan såg aldrig något vapen men tog hotet som ett kvivhot. Polisen grep senare på lördagskvällen två personer, som misstänkta för rånet. Dessa släpptes emellertid senare.

RÅN 2

MALMÖ: Rånade av två något äldre ynglingar blev på lördagskvällen två pojkar i 14-årsåldern.

De var ute och gick på stan. Mitt emot Tempo på Södergatan i Malmö blev de antastade av två något äldre ynglingar: — Ta hit pengarna annars sticker jag ner dig, löd hotet från rånarna och då föll den ene av de antastade pojkarna för gott att ta fram vad han hade på sig - 45 kr.



HAR ALLTID anteckningsblocket TILL HANDS

MALMÖ: Har ni sett ett sånt här anteckningsblocket? Medge att det tar "loven" av de vanliga, blålinjiga blocken.

Detta numera ovanliga sätt att anteckna (jämför med gamla tidens journalister som skrev på manschetterna) praktiseras av C U Åkeson.

C U anger numera sin titel som skrothandlare. Förr kallade han sig lumpsamlare. Men med våra dagars mått borde han rätteligen benämnas NATURVÄRDARE. För det är faktiskt vad handeln med begagnade varor

egentligen står för - ett sätt att återvinna våra naturprodukter. Om C U och den gamla hederliga skrothandlaren berättar Hans Janstad i "På stan". Där får ni också tips om Malmös förmodligen billigaste och godaste restaurang.

• SIDAN 17

SORGENFRI vann Tabellstegen: MÅLKALAS!

MALMÖ: Här är dagens gladaste gäng i fotbolls-Skåne! Sorgenfri IK i Malmö, vinnare av Tabellstegen, vår populär tävling mellan alla Skånes småklubbar. Först efter ett härligt målkalas i går hade Sorgenfri säkrat segern: 8-1 mot Malmö FS betydde att man passerade Västra Torup, som inte förmådde med 2-1 mot Tjörnarps.

— Klart jag är glad... men inte överraskad. Vi slog Malmö FS i våras med 7-0 och har i höst hela tiden för-

bättrat våra siffror jublade Sorgenfris spelande tränare Tage Nilsson, som själv nickade in 6-1-målet - det som betydde att man passerade Västra Torup. Och i går kväll åkte hela gänget med sina "resper-tur" till Köpenhamn på seger-tur.

• SPORTEN



• Ordförande Arne Streiffert (t v) och lagledaren Rolf Jeppsson (i mitten övre raden) omgiven av lyckliga Tabellstegen-vinnare. Mats Jönsson, Sten Bertil Ohlsson, Lars Nordqvist, Lars Persson, Mats Rydner, Benny Wester, Kent Sandell, Mats Cedermark.

• SIDAN 21



Lastbilar med päls kör non-stop från Tranås

Vi har övertagit en av Sveriges största och äldsta pälsfabriker i Tranås. Hela inneliggande lagret skall bort.

AB BRUNOS PÄLSVAROR

Päls för 4 milj. utförsäljes många till halva priset

Gotlandsfår förr 2400:- Nu från 1200:-	Rysk persian förr 5400:- Nu från 2975:-	Minkhjärta förr 4900:- Nu från 2450:-	Helmink förr 12900:- Nu från 9800:-	Bisam förr 5500:- Nu från 2700:-

Massor av pälsjacker i varg, sjuv, räb. Prisex.: Sjuv-bit 1375:- Dessutom bortslumpas 25 pälsjacker för 295:-

Söndagsöppet kl. 12-17 vard. 09.30-18.00 och lörd. 09.30-13.00

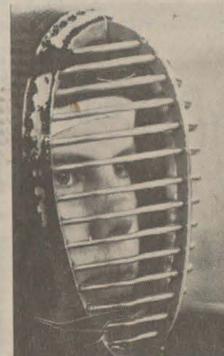
TurnersPäls

ÖSTRA FÖRSTADSG. 2 (SCHOUGENS BRO) MALMÖ TEL 040/9760 10

En hel sida extra i dag:

VIKEN - ÖVERKLASSENS ELDORADO...

• SIDAN 21



Ett kraftigt harnesk skyddar kendo-kämpen mot att träffas i kendo-utövningen... för så kallade de som syslar med den uråldriga japanska sporten.



Här är malmölaget i kendo före matchen...



...och här är stockholm laget som hade en kvinnlig deltagare.

Tjong! Sock! Tjoff! Kendo-kämpar slår till!

Malmö: Det räcker med att blunda och titta på en match i den här sporten för att blodet ska isas i ådrorna. Dova, flörtande gutturala stridsrop på ett obegripligt språk. Aekompanjerat av ett häftigt trampande av nakna fötter. Och hårda, tjoft och sock om.



Tjong! Sådana här sammanstötningar blev det många när Malmö kendo-klubb utkämpade en stadsmatch mot Stockholm i Malmö på lördagen. I kendo är alla deltagare barfota - även domaren!

Fem kendo-entusiaster från Stockholm mötte fem från Malmö Kendo-klubb i tjuofem omgångar, vilket innebar att alla fick möta alla i de båda lagen. I ronder som kunde vara från tio sekunder upp till fem minuter - beroende på hur snabbt någondra kämpen fick in ett "dödande slag".

Fast sporten är inte alls så brutal och otäck som den ser ut, försäkrar Kjell Lindbergh, Malmö Kendo-klubb.

som drevs till sin fulländning i Japan. Då det ännu krigades i liten skala. Det är en kultursport full av regler: samurajerna dödade inte blint med sina svärd utan använde dem på ett skickligt, gentlemanmässigt sätt, berättar Kjell Lindbergh.

Man är artig när man hugger, helt enkelt.

Inte ett dugg lugnare blir man om man öppnar ögonen och tittar på kendo-utövningen... för så kallade de som syslar med den uråldriga japanska sporten.

■ PANSAR De är klädda i svarta och mörkblå fotsida kjolar och vida jackor, med ett slags pansar i riddarstil runt bröstet och svarta kårer med järgaller över huvudet.

■ NUMMER ETT När feodaltiden var slut och Japan organiserade sin krigsmakt efter modernt snitt blev kendo-konsten

■ MÅSTE SKRIKA Skriker man DO! betyder det att man mättar ett hugg mot motstånd-

■ KIRSEBERGSKYRKAN-VATTENVERKS VÄGEN-SPERLINGSGATAN. Sparbanksbussen håller för nära hörnan Vattenverksvägen. Sikten totalt skymd. Bussen borde hålla minst 10 meter längre ner på Sperlingsgatan. Allan Ohlin Rantzogatan.

Ännu fler se upp-tips Kampanjen fortsätter

Malmö: Malmöbornas intresse för kampanjen "Barn i trafiken" gör att vi också kommande vecka fortsätter insamlandet av "Se-upp-ställen"!

Här följer en ny laddning tips för våra läsare: ● Övergångsstället vid Kramersvägen-Dammfrågängen. En tunnel vore önskvärd. Bilarna har en hög accelerationsträcka, påpekar Gudrun Persson, Rönneholmsvägen.

● Sorgenfrivägen mellan Nobelvägen och S:t Knuts väg är "direkt livsfarlig för cyklister!" säger Sven-Ge Nilsson på Eslövs-gatan. Gatubeläggningen av sten blir slirig vid väta. Asfaltintaget men i första hand enkelriktning.

● Linnégatan 129 och Svarvargatan. Bilarna kör fort och skolan är på andra sidan Linnégatan. Trafikljus, vill Cecilia Morena på Linnégatan ha.

● Grängesbergsgatan-Lönnegatan. Bilarna saktar inte in vid korsningen. Ibland får man stå och vänta hur länge som helst om man går dåligt. Maja Lemvall på Augustenborgsgatan.

● Korsset Per Albino Hanssons väg och Velandergränd. Det kommer så många bilar på P A Hanssons väg och dom kör så fort fastän där ligger en skola. Staffan Rosenblad, Per Albino Hanssons väg.

● Cykelbanan mellan Kalkbrotet och Limhamn. Buskarna blir aldrig klippta. De växer långt ut i cykelbanan, påpekar Per Hansson, Strandåsvägen.

● Kirsebergskyrkan-Vattenverksvägen-Sperlingsgatan. Spar-

Klipp ur och sänd in till Arbetet:

SE-UPP-STÄLLE

MITT FARLIGA STÄLLE LIGGER VID

DET ÄR FARLIGT DÄRFÖR ATT

DET BLIR SÄKRARE OM

JAG HETER

ADRESS OCH TEL

När du fyllt i kupongen, klipp ur den och skicka till: Malmöredaktionen, Arbetet, Box 125, 201 21 Malmö 1. Märk kuvertet "Se-upp-ställen".



banksbussen håller för nära hörnan Vattenverksvägen. Sikten totalt skymd. Bussen borde hålla minst 10 meter längre ner på Sperlingsgatan. Allan Ohlin Rantzogatan.

● Kirsebergskyrkan-Vattenverksvägen-Sperlingsgatan. Sparbanksbussen håller för nära hörnan Vattenverksvägen. Sikten totalt skymd. Bussen borde hålla minst 10 meter längre ner på Sperlingsgatan. Allan Ohlin Rantzogatan.

● Allmänna Sjukhuset S Förstads-gatan-Sparvägsgatan är Josie Bergqvists farliga ställe.

■ KULTURSPORT - Kendo är ursprungligen den traditionella japanska stridskonst

■ NUMMER ETT När feodaltiden var slut och Japan organiserade sin krigsmakt efter modernt snitt blev kendo-konsten

■ MÅSTE SKRIKA Skriker man DO! betyder det att man mättar ett hugg mot motstånd-

■ KIRSEBERGSKYRKAN-VATTENVERKS VÄGEN-SPERLINGSGATAN. Spar-

Malmö - konstrod!

ARBETETS GALLERI: Bredsg 20, öppet månd-fred 8.30-17.30: Anna-Greta Olsson, skulptur t o m 7 nov, vernissage 15 okt.

Maria Hiszpanska-Neumann 2-31 oktober. BÜLOWSKA GALLERIET: Hjul-hamn 7, öppet vard 11-18, lörd 10-12-16: Mariana Falkman, oljor, Salvador Dalí, två grafiska kollektioner t v.

GALLERI FERM: Rådmansg 5, öppet tisd-fred 13-17,30, lörd 12-16, sönd 13-16: Nils Köllare, målningar t v.

GALLERI TREAN: Hjortackeg 3, öppet dagl 12-16, månd stängt: Alex Lindman, emaljmalningar, grafik.

och torsd 18.30, sönd 14: Ungkarls-märsk, internationell idé- och debattutställning t o m 17 okt. Nordiska Textiltiennalen t o m 24 okt.

Malmö - i veckan!

BADEN Simhallensbadet månd-fred 10-19, lörd 9-14, sönd 10-14. Lindingsbadet månd-torsd 14-19, fred 11-19, lörd-sönd 9-13. Rosengårdsbadet månd-torsd 14-19, fred 11-19, lörd-sönd 9-13. Ribersborgs käll-

badhus månd-xred 10-19, bastun 12-19, lörd 9-17, sönd 9-14. Sibbarp månd-fred 7-19, lörd 9-16, sönd 9-14. BIBLIOTEK Stadsbiblioteket: Månd-fred 9-21, lörd 9-17, sönd 13-17. Värnhemns, Söder-, Limhamns-, Vidvals-, Bellevuegårds-, Heleneholms- och Lindängefilialerna: Månd-fred 10-20, lörd 10-15. Kirsebergsfilialen: Månd-torsd 10-20, lörd 10-17, sönd 10-15, sönd 15-18. Rosengårdsfilialen: Månd-torsd 9.30-19, fred 10-20, lörd 10-15. Slottskällanfilialen: Månd-fred 10-19. Blomsterrand-filialen: Månd, torsd 15-19, tisd, onsd, fred 13-17. Tygelsjöfilialen: Månd, torsd 15-19, tisd stängt, onsd, fred 13-17.

■ KULTURSPORT - Kendo är ursprungligen den traditionella japanska stridskonst

■ NUMMER ETT När feodaltiden var slut och Japan organiserade sin krigsmakt efter modernt snitt blev kendo-konsten

■ MÅSTE SKRIKA Skriker man DO! betyder det att man mättar ett hugg mot motstånd-

ÖPPET måndag-lördag 9-21 söndag 10-21 SERVUS

P. A. Hanssons väg 56, Malmö Lönngatan 44, Malmö Sallerupsvägen 87, Malmö

UTSTÄLLNINGAR

Malmö museum: Öppet vard 12-16,

Malmö - skolmat!

Apelgårds-, Bunkeflo, Holma-, Högholms-, Höja-, Klagshamns-, Kroksbäck-, Kryddgårds-, Lindbergs-, Lindängen-, Rosengårds-, Rörjö-, Vänerbyden-, Ångslätt- och Örtagårdsskolorna: Månd: Köttfärsås, spaghetti, apelsinjuice. Tisd: Kött falukorv, senap, pepparrotssås, potatis, räporna morötter. Onsd: Stekt spöttfilé, pikantsås, potatis, citron, ärtor. Torsd: Pannbiff med lök, sås, potatis, isbergssallad och gurka. Fred: Kött skinka, spenat, ananassallad, potatis.

systemskolor: Månd: Köttfärsås, brytbonor, tomat. Torsd: Hamburggerlåd, isbergssallad och gurka. Fred: Kött skinka, vitkålssallad med ananas, vaxbönor, potatis. Värnhemsskolorna: Månd: Ostgratinerad skinka, gröna ärtor, mjölk. Tisd: Sjömansfalu, tomat, mjölk. Onsd: Spagetti med köttfärsås, räporna morötter, äppeljuice. Torsd: Stekt lever, sås, potatis, lingon-vitkålssallad, mjölk. Fred: Friterad spöttfilé, remouladsås, mjölk. Lomma skolor: Månd: Kåldolmar, sås, potatis, lingon. Tisd: Franskt fiskgratin, fiskpudding, potatis-mos, råkost. Onsd: Köttfärsås, spagetti, räporna morötter, ketchup. Torsd: Kålops, potatis, tärnade morötter, rödbetor. Fred: Tomatsoppa, gröna ärtor, ris, ostsmörgås. Butöv: Månd: Kalvjärpe, sås, potatis, sommargrönsaker. Tisd: Stekt flundra, spenat, potatis, citron.

ka leksaker 1900-1976. Bilder från Mars. KOMMENDANTHuset: Militärhistoriska samlingar, teckningar av Hjalmar Asp. GARVERIMUSEET: Stängt. VAGNMUSEET: (Drottningtorget) Öppet lörd 12-16, sönd 10-16. Åke och arbetsvagnar från 1700-talet, Bilutställning. FORM DESIGN CENTER: Öppet tisd-fred 11-17, torsd 11-20, lörd 10-16, sönd 12-16, månd stängt. Ung Form, Nordens konstindustri skolor visar arbeten inom konsthantverk och design. INFORMATION Malmö: (S Valg vid Södertull) Öppet månd-fred 10-18, lörd 10-14. Konsument-

vägledning. Bostadsbutiken och Malmö Trafiksäkerhetsförening. Utställning: Din framtid - Generalplanen. Malmö KONSTHALL: Öppet månd-torsd 12-20, fred-sönd 12-18. Ungkarlsmaskiner, internationell idé- och debattutställning, sista veckan. Tyra Lundgren, oljemålningar och teckningar, sista veckan. Nordiska Textiltiennalen. Offentliga visningar tisd och torsd 18.30 samt sönd 14. Malmö TURISTBYRÅ: (Skeppsbrunn 2) Månd-fred 9-17, lörd 9-13. Fritidsinformation: Frida tfnsvare 10 16 20. TORUPS FRILUFTSANLÄGGNING: Öppet månd, onsd, fred 9-19, tisd och torsd 13-19, lörd och sönd 9-15.

Jubilerande lokförare återsågs efter 25 år



Allt går igen... Så här stod lokförarna för 25 år sedan. I går kväll var det dags igen i Kung Karls gillestuga.

Malmö: - Nu tutar vi och kör! sa fotografen och alla 18 lokförarna myste rart mot kameran. Och fattas bara - det var ju jubileum på gång!

Snyggt uppräddade, som de står, har de vanan inne. Precis likadant stod de den gången för 25 år sedan, då de i samband med

lokförarkursen i Malmö lät sig förevigas tillsammans! Fast då var de förstås några till - sex stycken närmare bestämt. Vissa besvär att få haddarna att stå i rätt ordning hade emellertid Eric Persson, lördagskvällens "bas" för basset; har man inte träffats på så länge kan det ju ske förändringar både här och där. Men med det gamla kortet i

Chez Olga förblir franskt om Pers Krog köper

Malmö: Förhandlingar pågår mellan källarmästaren på Pers Krog, Per-Eric Johansson, och direktör Staffan Asker, Chez Olga om försäljning av Chez Olga i Pil-damsparken.

Ingendass parten vill på det här stadiet lämna vidare detaljer, men om det blir affär, kommer Chez Olga även i fortsättningen att ha karaktären av fransk värdshus.

Chi Chez Olga övertas av Pers Krog? det i somras på en av ägarna har rörelsen haft det ännu svårare. En begäran om ersättning under de fem dagar då polisen spär- rade av området i samband med omdet samt ersättning för direk-skad omsättning månaden föreför har lämnats utan bifall.